

115 學年度 春季班  
(2026/2027) 國際產業人才  
教育新型專班 招生簡章

**International Industrial  
Talents Education Special  
Program (INTENSE  
Program) Admission  
Guidelines**

國立中興大學 國際事務處製作

Office of International Affairs, NCHU

# I. 綜述 Overall

中華民國教育部 (MOE) 推出「國際產業人才教育專班計畫 (下稱新型專班)」，專門針對畢業後來台灣求學或就業的優秀人才。這個計畫整合了政府、產業和大學的資源，擴大吸引優秀國際生來臺就讀與留臺工作。

The Ministry of Education (MOE) of the Republic of China (ROC) launched the "International Industrial Talents Education Special Program (hereinafter referred to as the INTENSE Program)" which targets talents coming to Taiwan for study and employment after graduation. This program integrates the government, industry, and academia resources to attract outstanding international students to come to Taiwan for study or employment.

## 1. 政策重點 Features of the Program

### (1) 新型專班開班領域 Sectors Covered by INTENSE Program

STEM、金融、半導體領域

STEM, Finance, and Semiconductor

### (2) 補助項目&方式 Funding

**方式一：政府與企業分攤補助費用**，國發基金提供產學獎助金，包含學生初次來臺相關必要行政費用、單程機票與最多 2 年學雜費 (每年學雜費最多補助 10 萬)；產業提供每位學生每月新臺幣 (以下同) 1 萬元以上之生活津貼、實習期間給予不低於基本工資的實習津貼。

Method 1: The government and participating enterprises will share the costs. The National Development Fund will provide the industry-academia scholarship, covering necessary administrative expenses and one-way air ticket for students coming to Taiwan, and tuition and miscellaneous fees for up to 2 years (the subsidy for tuition and miscellaneous fees is up to NT\$100,000 per year). Each student will receive a monthly living stipend of at least NT\$10,000 from the participating enterprises. During the internship period, the participating enterprises will provide each student with an allowance of no less than the national minimum wage.

**方式二：**由企業全額補助上述費用。

**Method 2: Participating enterprises will cover all the costs mentioned above.**

**(3) 畢業後就業義務 Obligations after Graduation:**

**方式一：**畢業生依領取企業生活津貼年限履行留臺就業之義務，完成就業履約義務後，學生可逕行選擇接續留臺或回國工作。

Method 1: Graduates can stay in Taiwan to work for the participating enterprises, fulfilling employment obligations for the number of years of which they received funding. Upon completion of their obligations, graduates may choose to remain in Taiwan to work or return to their home countries.

**方式二：**獲企業全額補助者亦依領取年限履行就業義務，惟不受留臺就業限制，畢業後履行就業義務期間可由合作企業依需求留臺或外派至國外分公司任職。

Method 2: For those receiving full funding from enterprises, they must also fulfill employment obligations but are not restricted to work in Taiwan. After graduation, they may fulfill their obligations by working in Taiwan or at overseas branches as assigned by the sponsoring enterprises.

## **II. 申請資格 Eligibility**

符合以下資格者，得依教育部外國學生來臺就學辦法申請入學。

An individual who meets the following criteria can apply for admission under the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan.

### **1. 語言能力 Language Proficiency Requirement:**

(1) 申請入學中文授課班級者，華語文能力測驗 (TOCFL) 基礎級 (Level 2，相當於 CEFR A2) 聽、讀 2 項皆須達 A2 級 (含) 以上 (入學第 2 年須達 B1 級(含) 以上)

Applicants for Chinese-taught programs must reach Level 2 or above (equivalent to CEFR A2) for both listening and reading in Test of Chinese as a Foreign Language (TOCFL); and

reach CEFR B1 or above, on the second year after enrollment.

(2) 申請入學英文授課班級者，英文能力須達 CEFR B1 級 (含) 以上 (入學第 2 年華語文能力測驗 (TOCFL) 基礎級(Level 2，相當於 CEFRA2)聽、讀 2 項皆須達 A2 級 (含)以上)

Applicants for **English-taught** programs must reach the CEFR B1 level or above in the English proficiency test; and reach Level 2 or above (equivalent to CEFR A2) for both listening and reading in Test of Chinese as a Foreign Language (TOCFL) on the second year after enrollment.

2. 具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格者。

An individual of foreign nationality, who has never held the ROC nationality and does not hold the Overseas Chinese student status at the time of his/her application is eligible to apply.

3. 具外國國籍且符合下列規定，且最近連續居留海外六年以上者。所定六年，以擬入學當學期起始日期（二月一日或八月一日）為終日計算之。所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區；所稱連續居留，指外國學生每年在國內停留期間未逾一百二十日。

An individual of foreign nationality, who meet the following requirements, and has resided overseas continuously for no less than six years is eligible to apply for admission. The start date of registration for the semester (February 1 or August 1) shall serve as the end date of said six-year period. The term “overseas” as prescribed is limited to countries or regions other than Mainland China, Hong Kong, and Macau; “reside overseas continuously” means that an international student has not stayed in Taiwan for more than 120 days per calendar year.

(1) 申請時兼具中華民國國籍者，應自始未曾在臺設有戶籍。

The applicant also concurrently holds the ROC nationality at the time of application but has never make household registration in Taiwan.

(2) 申請前曾兼具中華民國國籍，於申請時已不具中華民國國籍者，應自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。

The applicant once held the ROC nationality but no longer does at the time of application, and at least eight years have since lapsed between the dates of application and the renouncement of the ROC nationality as approved by the Ministry of the Interior.

(3) 前二款均未曾以僑生身分在臺就學，且未於當學年度經海外聯合招生委員會分發。

Regarding individuals mentioned in the preceding two subparagraphs, they must not have studied in Taiwan as an Overseas Chinese student nor received placement permission during the same year of the application by the University Entrance Committee For Overseas Compatriot Students.

4. 具外國國籍，兼具香港、澳門永久居留資格，且未曾在臺設有戶籍，申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者。所稱連續居留，指每年在國內停留期間，合計未逾一百二十日。

An applicant of foreign nationality, concurrently holding the permanent residence status in Hong Kong or Macao, having no history of a household registration record in Taiwan and, at the time of application, has resided in Hong Kong, Macao, or another foreign country continuously for no less than six years, is eligible for admission. The term “reside overseas continuously” means that an individual has not stayed in Taiwan for more than 120 days per calendar year.

5. 曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍，申請時已連續居留海外六年以上者。所稱連續居留，指每年在國內停留期間，合計未逾一百二十日。

Those who are former citizens of Mainland China, and are holding foreign nationality, and have never made household registration in Taiwan, and have resided overseas continuously for more than six years at the time of application is eligible to apply for admission. The term “reside overseas continuously” means that an individual has not stayed in Taiwan for more than 120 days per calendar year.

6. 外國學生具高中畢業資格者，得申請學士班。外國學生具學士學位者，得申請碩士班；具碩士學位者，得申請博士班。

International students with a high school diploma are eligible to apply for a bachelor program. International students with a bachelor's degree are eligible to apply for a master's program. International students with a master's degree are eligible to apply for a doctoral program.

7. 以上所稱中華民國國籍係依中華民國國籍法第二條所認定之（如下）。中華民國國籍法，第二條：有下列各款情形之一者，屬中華民國國籍：

The ROC nationality mentioned above is defined as per Article 2 of the Nationality Act (see below). According to Article 2 of the Nationality Act, a person shall have the ROC nationality under any of the conditions provided by the following subparagraphs:

:

(1) 出生時父或母為中華民國國民。

His/her father or mother was a national of the R.O.C. when he/she was born

(2) 出生於父或母死亡後，其父或母死亡時為中華民國國民。

He/she was born after the death of his/her father or mother, who held the ROC nationality at the time of death.

(3) 出生於中華民國領域內，父母均無可考，或均無國籍者。

He/she was born in the territory of the ROC, and the nationality of his/her parents cannot be ascertained, or both were stateless persons.

(4) 歸化者，前項第一款及第二款之規定，於本法修正公布時之未成年人，亦適用之。

If he/she has undergone the nationalization process, the preceding Subparagraphs 1 and 2 shall also apply if he/she were minors at the promulgation of the revision of the act.

8. 外國學生經入學學校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學

者，不得再依外國學生來臺就學辦法申請入學。

International students who are dismissed due to poor conduct, poor academic performance, or a conviction for a criminal offense may not thereafter apply again for admission under the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan.

9. 外國學生申請資格係依據中華民國教育部《外國學生來臺就學辦法》規定。辦法如經修正，將以教育部公告為準。有關辦法之最新訊息，請洽詢中華民國教育部網頁：<https://edu.law.moe.gov.tw/EngLawContent.aspx?lan=E&id=20420>。倘若違反教育部規定，經查證屬實者，撤銷其入學資格，開除學籍且不發給任何學歷證明。

The application eligibility is subject to the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan. If the regulations are revised, the most updated version promulgated by the MOE shall prevail. For the latest information regarding the regulations, please visit the MOE website:

<https://edu.law.moe.gov.tw/EngLawContent.aspx?lan=E&id=20420>. Violation of the regulations will result in immediate revocation of the applicant's admission or the termination of the applicant's student status at NCHU. No academic certificate will be given.

### III. 申請流程 Application Procedure

1. 資格確認：確認外國學位生的申請資格。

Qualification check: Verify the eligibility of international degree-seeking students.

2. 選擇系所：詳見學程介紹與名額

Choice of department: Please refer to the respective introduction to programs and quotas.

3. 備齊文件：收集申請過程所需的所有文件。

Prepare required documents: Prepare the necessary documents for the application process.

4. 放榜: \*\*預計 2027 年 1 月中旬公布錄取結果。

Result Announcement: The results will be released in mid-January, 2027.

## IV. 學程介紹與名額 Recruitment Departments Information & Admission Quotas

### 1. 工學院 機械工程學系 智慧製造國際專班 International Master Program in Smart Manufacturing, College of Engineering

|                                          |                                                                     |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| 系所名稱<br>Name of Department               | 機械工程學系<br>Department of Mechanical Engineering                      |
| 專班名稱<br>Program Name                     | 智慧製造國際專班<br>International Master Program in Smart Manufacturing     |
| 學制<br>Degree                             | 碩士/專班<br>Master                                                     |
| 招生國籍及名額<br>Nationality & Admission Quota | <u>菲律賓；名額:6 人</u><br><u>Philippines</u><br><u>Quota: 6 students</u> |
| 授課語言<br>Language of instruction          | 全英文授課<br>All courses taught in English                              |
| 共通語言能力門檻                                 | 英文語言能力 CEFR：B1(含)以上。                                                |

|                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Language proficiency - Requirements         | <p>入學第 2 年華語文能力測驗(TOCFL)基礎級(Level 2，相當於 CEFR A2)聽、讀皆須達 A2 級(含)以上。</p> <p>CEFR B1 or above in test of English is required for admission.</p> <p>Reach TOCFL A2 or above (listening and reading) on the second year after enrollment.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 口/面試<br>Interview / Oral exam               | <p>是</p> <p>YES</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 院系所提供獎學金<br>College/Department Scholarships | <p>無</p> <p>None</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 系所簡介<br>Department Introduction             | <p>本國際專班設立目的在於招收優質外籍理工背景學生，以智慧製造基礎課程、進階課程以及實習教育，充實智慧製造產業相關技能，目的在塑造對智慧製造、製程及產業具有足夠知識、實務經驗與視野之高科技人才。</p> <p>The primary objective of this International Program is to recruit high-caliber international students with backgrounds in science and engineering. Through a curriculum featuring foundational and advanced courses in Smart Manufacturing, combined with practical internship training, the program aims to enhance students' industry-specific skills. Our goal is to cultivate high-tech professionals who possess comprehensive knowledge, hands-on experience, and a global perspective within the smart manufacturing and processing industries.</p> |
| 課程設計<br>Curriculum                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Seminar (I)</li> <li>• Seminar (II)</li> <li>• Advanced Manufacturing Process Monitoring</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

|                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Planning                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Error Analysis, Compensation, and Measurement for Precision Machines and Production Line</li> <li>• Data Analysis and Machine Learning</li> <li>• Machine Learning Operations and Practice</li> <li>• Operation Management and Manufacturing Execution Systems</li> <li>• Quality Engineering of Machine Tools and Manufacture</li> <li>• Cyber-Physical Factory</li> <li>• Servo Control Engineering in Integrated Production Line</li> <li>• Network and Control System for Manufacturing</li> <li>• Time-frequency Analysis on Machinery Diagnosis</li> <li>• Practical Chinese (I)</li> <li>• Practical Chinese (II)</li> <li>• Internship in enterprise (I)</li> <li>• Internship in enterprise (II)</li> <li>• Master thesis</li> </ul> |
| <p>畢業應修學分數及條件(依學位授予法及學校學則相關規範辦理)</p> <p>Graduation Requirement (In accordance with the University Act, Degree Conferral Act and other applicable regulations)</p> | <p>基本要求：依學位授予法及學校學則相關規範辦理 包括</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 必修：12 學分，包括：碩士論文(6 學分)、校外企業實習(6 學分)。</li> <li>2. 選修：18 學分。</li> <li>3. 畢業學分數：30 學分。</li> </ol> <p>In accordance with the University Act, Degree Conferral Act and other applicable regulations, the basic graduation requirements are as follows:</p> <p>Total graduation credits: 12, including Thesis (6 credits); Off-campus Internship (6 credits)</p> <p>Elective course credits: 18</p> <p>Total graduation credits: 30</p>                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 畢業生未來發展                                                                                                                                                           | 學生畢業後須留臺發展就業。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

|                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Future Map               | Students should stay in Taiwan for employment after graduation.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 網址 Website               | <a href="https://www.me.nchu.edu.tw/">https://www.me.nchu.edu.tw/</a>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 聯絡窗口<br>Contact          | <p>Title : 興大機械系 助理教授 Assistant Professor</p> <p>Name : 戴仲裕 Dr. Tai, Chung-Yu (Harkat)</p> <p>Email : harakttai@nchu.edu.tw</p> <p>TEL : +886-4- 22840433 ext. 404</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 其他說明<br>Additional notes | <ul style="list-style-type: none"> <li>● 合作企業 Participating Company <ul style="list-style-type: none"> <li>- <a href="#">友威股份有限公司 UVAT Technology Co., Ltd.</a></li> </ul> <p>政府與企業分攤補助費用，企業提供國際專班學生畢業後正式職缺共 6 個名額及每位學生於專班就學期間生活津貼每人每月新台幣 10,000，但延修期間除外。</p> <p><b>The government and enterprises share the subsidy costs.</b> The participating company will provide a monthly stipend (\$10,000 NTD) for each admitted student during the two years of study and a full-time position for students who complete the program in two years.</p> </li> <li>● 招收專長領域 Desired Qualifications <p>歡迎具工程或科技相關領域背景學員申請。</p> <p>Applicants with a background in <b>engineering or related technical fields</b> are welcome.</p> </li> </ul> |

## V. 申請文件 Required Documents

### 1. 申請共同所需文件 Application documents required by NCHU

#### (1) 護照影本

A photocopy of the applicant's valid passport

#### (2) 學歷證明文件（學士畢業證書，應屆畢業生繳交有註冊章資訊之學生證正、反面影本或在學證明）。

Educational certificate (certificate of bachelor's degree, fresh graduates must submit a copy of the front and back sides of the student ID card with registration information or proof of enrollment).

#### (3) 歷年成績單（大學歷年成績單及名次證明或已含名次之成績單）。

Full academic transcript (undergraduate transcript, the certificate of class rank, or a certificate of cumulative GPA ranking)

#### (4) 語文能力證明

Proof of Language proficiency

### 2. 系所要求文件 Documents required by departments:

#### (1) 英文讀書計畫。

A one-page study plan written in Chinese or English.

#### (2) 以中文或英文撰述三百至五百字之自傳乙份

One-page autobiography within 300~500 words or CV, written in Chinese or English.

#### (3) 推薦函（教授推薦函 2~3 封）。

Recommendation letters (2~3 letters of recommendation from academic scholars).

## VI. 申請注意事項 Important Notes for Applicants

1. 請填寫線上申請表，並上傳報名資料。

Please complete the [online application form](#) and upload your application information.

2. 申請者務必於報名前詳閱本招生簡章規定，以避免因申請資格不符被取消申請。

Applicants should read the admission guidelines carefully to avoid having their applications cancelled due to ineligible qualifications.

3. 本校一律以電子郵件帳號通知申請相關訊息，申請者務必使用有效的電子郵件帳號，以避免因使用錯誤導致無法收到訊息。

Candidates will receive application notifications via email from the University. To ensure receipt of messages and avoid any issues arising from incorrect usage, applicants must provide a valid email address.

4. 申請者需於申請期限內上傳所需各項文件資料，收件後我們會以電子郵件方式通知申請者。

Applicants shall upload the required documents by the application deadline. An application acknowledgement email will be sent via e-mail upon receipt of applications.

5. 申請資料請依各項文件項目以 PDF 檔案逐一上傳，每一文件項目僅可上傳單一檔案，若有多項檔案，請合併成一個檔案後再上傳。

Please upload the application documents in PDF format according to each specified document category. Only one file per document category is allowed. If there are multiple files, please merge them into one file before uploading.

6. 未依申請相關規定完成之申請者其申請將視同無效，本校不予受理，其責任概由申

請者自行負責。

Applications that are not completed in accordance with the specified requirements will be deemed invalid and will not be processed. The responsibility for incomplete application lies solely with the applicant.

## VII. 申請期限 Application Duration

\*\*即日起至 2026 年 10 月 12 日台灣時間下午 5 點截止。

From now until 5:00 PM Taiwan time (UTC+8) on October 12, 2026.

## VIII. 申請結果 Application Results

事項 Events

註記 Notes

公告錄取榜單於本校國際處處網頁

Admitted list will be posted on Office of International Affairs  
(OIA) Website

>><https://www.oia.nchu.edu.tw/index.php/home-en-gb>

\*\*2027年1月中放榜

Admitted list will be announced  
around mid-January, 2027

## IX. 甄選方式 Selection Process

1. 甄選方式以資料審查為主，如需面試或筆試，各學系將另行通知申請者。

All application materials are reviewed in the selection process. If additional tests or interviews are required, the department in question will contact the applicant separately.

2. 若申請英文授課系所，請務必確定所有繳交文件為英文版本。

Please make sure that all submitted documents are in English if you are applying for English-

taught programs.

3. 申請生請務必於報名前詳閱本招生簡章規定（含各系所組申請條件），避免日後因申請資格不符致被取消申請或影響錄取。

Applicants should read the admission guidelines (including application requirements for each department/graduate institute) carefully to avoid having their applications cancelled or affected due to ineligible qualifications.

4. 已報名或錄取之學生，如經發現申請資格不符教育部「外國學生來臺就學辦法」規定或所繳交之文件有不實、偽造、假借、塗改、學歷資格不具合法有效等情事，即取消其申請、入學資格、開除學籍或撤銷其本校畢業資格與學位證書，且不發給任何學歷（力）證明；如畢業後始發現者，應由本校撤銷其畢業資格並註銷其學位證書。

For students who have registered or have been admitted, if they are found to be ineligible pursuant to the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan or if the documents submitted are found to be false, forged, misrepresented, tampered with, or if their academic qualifications are deemed invalid, they will have their application and admission revoked, enrollment cancelled, student status terminated, or graduation qualifications and degree certificates revoked. No academic credentials will be issued. If said violations are discovered after the international student has graduated, his or her graduation qualification shall be nullified, and diploma revoked.

## X. 獎學金 Scholarship

1. 錄取之學生將獲得國發會提供之產學獎助金（或由企業全額補助），補助項目如下

Admitted students will receive industry-academia scholarships provided by the National Development Council (or sponsored by enterprises) and the subsidized items are as follows:

(1) 初次來臺的相關必要行政費用 Necessary administrative expenses related to the first visit to Taiwan

採一次性補助，包含來臺前的健康檢查費用、簽證費用及文書驗證費用，以地區分列補助上限為：新南向區域國家及其他國家上限新臺幣(下同)1 萬元、歐美區域國家上限 2 萬 5000 元(核實報支)。

A one-time subsidy is provided, including health examination fees, visa fees and the fee for the document authentication prior to arrival. The cap of the subsidy is based on regions as follows: The subsidy is capped at NT\$10,000 for New Southbound countries and other countries, and NT\$25,000 for European and American countries (reimbursement of actual expenses).

## (2) 來台單程機票 A One-way air ticket to Taiwan

採一次性補助，機票費用以來臺最直接航程之經濟艙單程機票核實請領，新南向區域國家上限為 9,000 元、歐美區域國家上限 3 萬 5000 元(核實報支)。

Subsidized on a one-time basis, the airfare verified and claimed must be for a one-way economy class air ticket on the most direct route to Taiwan. The subsidy is capped at NT\$9,000 for New southbound regional countries, and NT\$35,000 for European and American countries (reimbursement of actual expenses).

## (3) 註冊入學後最多 2 年的學雜費 Tuition and miscellaneous fees for up to 2 years after registration

i. 依學生實際應繳交給學校的學雜費給予補助，每年補助上限 10 萬元（一學期上限為 5 萬元）。

Subsidies will be provided based on the actual tuition and miscellaneous fees that students are required to pay, with a maximum annual subsidy of NT\$100,000 (a maximum of NT\$50,000 for one semester).

ii. 學生入學第一年給予學雜費補助，第二年華語文能力測驗(TOCFL)，中文授課班級者需達 B1 級(含)以上、英文授課班級者聽、讀 2 項皆須達 A2 級(含)以上，且需通過學校與合作企業審查成績與表現後，擇優核給學雜費補助。

In the first year, the subsidy for tuition and miscellaneous fees will be provided to students. In the second year, students enrolled in Chinese-taught programs must reach CEFR B1 Level (or

above) in the Test of Chinese as a Foreign Language (TOCFL); students enrolled in English-taught programs must reach CEFR A2 level (or above) for both listening and reading in Test of Chinese as a Foreign Language (TOCFL). Additionally, students shall undergo assessment of their academic and conduct performance by both the University and participating enterprises. The subsequent subsidy for tuition and miscellaneous fees will be awarded to students with outstanding performance. The participating enterprises will provide each admitted student with a monthly stipend of NT\$10,000 (or above).

## **2. 產業將提供每位錄取之學生每月新臺幣 1 萬元(含)以上之生活津貼**

The participating companies will provide each admitted student with a monthly stipend of NTD 10,000 (or above).

## **3. 領取學生義務 Student Obligations**

**領取國發基金產學獎助金的學生**，依據領取年限具有相應留臺就業年限的義務，亦即領一年需留臺就業一年，領兩年需留臺就業兩年，參與企業有優先留用聘用學生的權利。

Students who receive the industry-academia scholarship provided by the National Development Council (NDC) are obligated to stay in Taiwan for a period that corresponds to the duration of their industry-academia scholarship. This means that if they receive the industry-academia scholarship for one year, they must work in Taiwan for one year; if they receive it for two years, they must work in Taiwan for two years. Participating enterprises retain the right to hire the students first.

**獲企業全額補助的學生**亦有相同就業年限義務，惟不受留臺就業限制，可由合作企業依需求外派至國外分公司任職，或任職於海外臺商企業。

Students receiving full funding from enterprises are subject to the same employment obligation for the same number of years during which they receive the fundings, but they are not subject to the restriction of staying in Taiwan for employment and can be assigned to work at overseas branches or overseas Taiwanese enterprises according to assignments of the

enterprise.

#### 4. 獎助金繳還原則 Directions Governing Return of Scholarship Funds

(1) 學生如中途退出專班或畢業後未履約就業者，所受領之獎助金繳還原則如下

If students withdraw from the INTENSE Program prematurely or fail to fulfill employment obligations upon graduation, the return of scholarship funds are, in principle, as follows

i. 就學期間因個人因素中途退出專班，如申請轉學、轉系、休學返國，經學校輔導後仍放棄繼續就讀專班、或經學校依學則退學、開除學籍等情形，學生應全額返還已領之產學獎助金。

During the period of studies, students who withdraw from INTENSE Program prematurely due to personal reasons, such as applying to transfer to other universities or departments, suspend studies and return to their home countries, withdraw from the program despite counseling intervention, or are dismissed or expelled pursuant to NCHU's Student Study Regulations, the industry-academia scholarship award received previously shall be returned in full.

ii. 學生學習表現不佳，未通過學校及企業評鑑標準，並經學校輔導後仍無改善且依學則處以退學、開除學籍等情形，學生應全額返還已領之產學獎助金。

Students who fail to meet the academic performance standards set forth by both NCHU and participating enterprises, and show no improvement upon guidance, or are dismissed or expelled pursuant to NCHU's Student Study Regulations, shall return the industry-academia scholarship award received previously in full.

iii. 學生畢業後選擇不至合作企業或相關產業領域就業，並經學校輔導後仍無改善者，學生應全額返還已領之產學獎助金。

After graduation, students who choose not to seek employment at participating enterprises or in the relevant industries, and fail to take corrective actions despite guidance from the University shall be required to return the industry-academia scholarship award received previously in full.

iv. 學生畢業就業後違反公司規定被依法終止勞動契約，並經學校輔導後仍無改善者，學生應依未就業之月數比例返還產學獎助金；不滿一月者，以一月計。

Should a graduate employee be dismissed for violating company policy, and fail to take corrective actions despite guidance from the University, he/she shall return the industry-academia scholarship award received previously in proportion to the number of months where employment obligation is not fulfilled. Any period less than a month shall be calculated as one month.

v. 學生於合作企業就業期間未滿受領產學獎助金年限：應依其未就業之月數比例繳還產學獎助金，不滿一月者，以一月計。

Should a graduate employee fail to complete his/her term of employment, which corresponds to the period of accepting the industry-academia scholarship, the scholarship award shall be returned in proportion to the number of months where employment obligation is not fulfilled. Any period less than a month shall be calculated as one month.

(2) 畢業後履行就業義務期間，應留臺於國內合作企業任職，不得由合作企業外派至國外分公司任職，或任職於海外台商企業。如有前述未於國內就業情形，應依未於國內就業之月數比例返還已領之產學獎助金；不滿一月者，以一月計。(獲企業全額補助的學生不在此限。)

After graduation, the industry-academia scholarship recipients **shall stay in Taiwan** and fulfill his/her employment obligation in the participating enterprises. They are not allowed to be assigned to work at overseas branches by participating enterprises, or be employed by overseas Taiwanese enterprises. Should the aforementioned failure of fulfilling domestic employment arise, the industry-academia scholarship award shall be returned in proportion to the number of months where employment obligation is not fulfilled. Any period less than a month shall be calculated as one month. **(Not applicable to those receiving full funding from enterprises.)**

## 附件一：學雜費收費標準 **Appendix 1 : Tuition and Miscellaneous Fess**

費用皆以一學期為單位，一個學期以六個月計算；一個學年有兩個學期。

The fees are for one semester, which is six months. There are two semesters in one academic year.

匯率請參考換匯連結。

Please refer to the hyperlink for exchange rates.

以下資訊視教務處而定

The following information is subject to the Office of Academic Affairs.

|                                            |                                                                                     |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 院別<br>Colleges                             | 工、電資學院<br>College of Engineering and Electrical<br>Engineering and Computer Science |
| 學雜費基數<br>Tuition and<br>Miscellaneous fees | NTD 25,340                                                                          |
| 基本學分費<br>Basic credit fees                 | NTD 27,654                                                                          |
| 合計<br>Total / Semester                     | <b>NTD 52,994 per semester</b>                                                      |